|  |  |
| --- | --- |
| The International Teleocmmunication Union - Connecting the World. | **Международный союз электросвязи****Бюро стандартизации электросвязи** |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  |  | Женева, 24 сентября 2020 года |
| Осн.: | **Коллективное письмо 8/2 БСЭ**SG2/RC | – Администрациям Государств – Членов Союза– Членам Сектора МСЭ-Т– Ассоциированным членам МСЭ-Т, участвующим в работе 2‑й Исследовательской комиссии– Академическим организациям − Членам МСЭ |
| Тел.:Факс:Эл. почта:Веб-страница: | +41 22 730 5415+41 22 730 5853tsbsg2@itu.int[www.itu.int/go/tsg2](http://www.itu.int/go/tsg2)  |

|  |  |
| --- | --- |
| **Предмет**: | **Виртуальное собрание 2‑й Исследовательской комиссии, 18 декабря 2020 года** |

Уважаемая госпожа,
уважаемый господин,

Имею честь пригласить вас принять участие в следующем собрании 2‑й Исследовательской комиссии МСЭ-Т (Эксплуатационные аспекты предоставления услуг и управления электросвязью), которое планируется провести в полностью виртуальном режиме 18 декабря 2020 года.

ИК2 МСЭ-Т является ведущей исследовательской комиссией по вопросам нумерации, наименования, адресации, идентификации и маршрутизации, ведущей исследовательской комиссией по определению услуг; ведущей исследовательской комиссией по вопросам использования электросвязи для оказания помощи при бедствиях/раннего предупреждения о них, способности сетей к восстановлению и их восстанавливаемости, а также ведущей исследовательской комиссией по вопросам управления электросвязью.

Задачей собрания является рассмотрение требующих решения вопросов, отложенных с предыдущего собрания ИК2 МСЭ-Т (виртуального, 7 сентября 2020 г.); результатов электронных собраний, проведенных после предыдущего собрания ИК2 МСЭ-Т; и других вопросов, определенных руководством. Приветствуются вклады по вопросам, по которым исследовательской комиссии предстоит принять решение. Поскольку не будут проводиться собрания рабочих групп или сессии по Вопросам, вклады, представляемые для рассмотрения этими группами, будут отложены до следующего полного собрания исследовательской комиссии.

Поскольку собрание проводится полностью в виртуальном режиме, стипендии не предоставляются. Все собрание будет проходить на английском языке без устного перевода. Будут предоставлены субтитры.

Сессии будут проводиться с 11 час. 00 мин. до 15 час. 00 мин. по женевскому времени, с использованием [инструмента дистанционного участия MyMeetings](https://remote.itu.int/).

Основные предельные сроки

|  |  |
| --- | --- |
| 18 октября 2020 г. | − [Представление вкладов Членов МСЭ-Т,](http://itu.int/net/ITU-T/ddp/) для которых запрашивается письменный перевод |
| 18 ноября 2020 г. | − Регистрация (через онлайновую форму регистрации на [домашней странице исследовательской комиссии](http://www.itu.int/en/ITU-T/studygroups/2017-2020/02/Pages/default.aspx)) |
| 5 декабря 2020 г. | − [Представление вкладов Членов МСЭ-Т](http://itu.int/net/ITU-T/ddp/) (с использованием опции "Непосредственное размещение документов") |

Практическая информация о собрании приведена в **Приложении A**. Проект **повестки дня** собрания, подготовленный Председателем Исследовательской комиссии г‑ном Филом Раштоном (Соединенное Королевство), приведен в **Приложении B**.

Желаю вам плодотворного и приятного собрания.

|  |  |
| --- | --- |
| С уважением,A picture containing logo  Description automatically generatedЧхе Суб ЛиДиректор Бюро стандартизации электросвязи | This QR code redirects to the latest meeeting information at: http://handle.itu.int/11.1002/groups/sg2ИК2 МСЭ-T  |
| Последняя информация о собрании |

**Приложения**: 2

ПРИЛОЖЕНИЕ A

Практическая информация для собрания

МЕТОДЫ И СРЕДСТВА РАБОТЫ

**ПРЕДСТАВЛЕНИЕ ДОКУМЕНТОВ И ДОСТУП К ДОКУМЕНТАМ**: Вклады Членов следует представлять, используя опцию "[Непосредственное размещение документов](http://itu.int/net/ITU-T/ddp/)"; проекты временных документов (TD) следует представлять по электронной почте в секретариат исследовательских комиссий, используя [соответствующий шаблон](https://www.itu.int/en/ITU-T/studygroups/Pages/templates.aspx). Доступ к документам собрания обеспечивается с домашней страницы Исследовательской комиссии и ограничен Членами МСЭ‑Т, имеющими [учетную запись пользователя МСЭ](http://www.itu.int/TIES/) с доступом к TIES.

**РАБОЧИЙ ЯЗЫК**: Собрание в полном объеме проводится только на английском языке.

**ИНТЕРАКТИВНОЕ ДИСТАНЦИОННОЕ УЧАСТИЕ**: Для обеспечения дистанционного участия во всех сессиях будет использоваться инструмент [MyMeetings](https://remote.itu.int/). Делегаты должны зарегистрироваться на собрании и, беря слово, должны называть себя и организацию, к которой они относятся. Дистанционное участие обеспечивается по принципу "максимальных усилий". Участникам следует принять к сведению, что собрание не будет задерживаться или прерываться из-за невозможности какого-либо дистанционного участника подключиться, прослушивать или выступать, по усмотрению председателя. В случае если качество речевого сигнала дистанционного участника признается неудовлетворительным, председатель может прервать дистанционного участника и воздерживаться от предоставления этому участнику слова до устранения проблемы. Функция чата собрания является его неотъемлемой частью, и ее использование приветствуется для содействия эффективному управлению использованием времени в ходе сессий.

РЕГИСТРАЦИЯ, НОВЫЕ ДЕЛЕГАТЫ, СТИПЕНДИИ И ВИЗОВАЯ ПОДДЕРЖКА

**РЕГИСТРАЦИЯ**: Регистрация является обязательной, и ее следует осуществлять в онлайновой форме на домашней странице Исследовательской комиссии **не позднее чем за один месяц до начала собрания**. Как указано в [Циркуляре 68 БСЭ](https://www.itu.int/md/T17-TSB-CIR-0068), в новой системе регистрации требуется утверждение всех заявок на регистрацию координатором. Порядок настройки автоматического утверждения этих заявок описан в [Циркуляре 118 БСЭ](https://www.itu.int/md/T17-TSB-CIR-0118). Некоторые опции в регистрационной форме применяются только для Государств-Членов. Членам МСЭ предлагается по мере возможности включать в свои делегации женщин.

Регистрация является обязательной и осуществляется через онлайновую форму регистрации на [домашней странице Исследовательской комиссии](http://www.itu.int/en/ITU-T/studygroups/2017-2020/02/Pages/default.aspx). Без регистрации делегаты не смогут получить доступ к [инструменту дистанционного участия MyMeetings](https://remote.itu.int/).

**НОВЫЕ ДЕЛЕГАТЫ, СТИПЕНДИИ И ВИЗОВАЯ ПОДДЕРЖКА**: Для виртуальных собраний, поскольку они не связаны с поездками, стипендии не предоставляются и визовая поддержка неприменима. Сессии по вопросам институциональной поддержки для новых делегатов будут проводиться по усмотрению председателя Исследовательской комиссии.

ANNEX B

Draft Agenda

NOTE. – Updates to the agenda can be found in [SG2-TD1217](https://www.itu.int/md/T17-SG02-201218-TD-GEN-1217).

1 Opening of the meeting

2 Adoption of the agenda and other administrative issues

3 Study group structure and leadership

4 Outgoing Liaison Statements sent since the last meeting

5 Reports of SG2 work and follow-up actions

a) Approval of study group report (September 2020): [SG2-R28](https://www.itu.int/md/T17-SG02-R)

b) E-meetings since the last meeting of SG2

6 Approval of Determined ITU-T E.212 Annex H under the Traditional Approval Process

7 Matters arising from interim activities

8 Liaison statements received

9 Determination of Recommendations under TAP

10 Recommendations to be Consented under AAP (Alternative Approval Process):

11 Deletion or renumbering of Recommendations

12 Supplements/non-normative amendments agreed

13 Technical reports to be agreed

14 Outgoing liaison statements for Approval

15 Recommendation status and work plans

16 Date and place of future meetings

17 Any other business

18 Closure of the meeting

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_